אגרות הראי"ה - כרך ב' - אגרת תרכג

תמצית האגרת

תאריך ומקום: כ"ג כסלו תרע"ד - יפו
נמען: אלתר דרויאנוב

הרב קוק מתיר לדרויאנוב לכתוב 'לכבוד העורך' ומודה על הנימוס. חותנו הישיש נראה בריא; הוא התלונן על האכסניה, והרב קוק מתייחס אליו בכבוד.

עיקרי הדברים

- פרסום מאמר.
- חותנו של דרויאנוב.

נוסח האגרת עם ביאור

בגרסה זו משולב ביאור בתוך נוסח האגרת. הביאור מופיע כך: [בסוגריים מרובעים, באות קטנה ועל רקע תכלת] *והוא אינו חלק מלשון האגרת.*

ב"ה[1], עה"ק[2] יפו ת"ו[3], כ"ג כסלו תרע"ד[4]

אדון חביב ויקר מאד מר א' דרויאנוב [אלתר דרויאנוב, סופר ועורך, ממנהיגי "חובבי ציון"] נ"י[5], שלו'[6] רב.

יקרתו מי"ב מ"ח[7] העבר הגיעה לידי בשובי ממסעי במושבות הגליל לפני ש"ק[8] העבר, ויסלח בטובו על איחור תשובתי.

ע"ד[9] מאמרי יוכל כי[10] לכתוב "לכי העורך" כחפצו הטהור, והנני מביע לכי[11] את תודתי ביחד עם שמחת לבבי על הנימוס הטוב שיש בשאלה זו.

את כי חותנו הישיש נ"י ראיתי שבוע העבר, הולך בחוץ כדרך בני גילו, יאריך ד' ימו"ש[12]. לפני נסיעתי כחודש ימים ויותר קבל לפני על אכסניתו, שאינה מקובלת אצלו. אקוה שנשתנה הדבר לטובה, אע"פ[13] שאיני יודע עדיין בירור דבר. בכלל הנני מתיחש אליו בידידות ובכבוד הראוי לישיש בר-אוריין ונכבד שכמותו, והוא בא לביתי לעתים.

---

1 ב"ה - ברוך השם
2 עה"ק - עיר הקודש
3 ת"ו - תבנה ותכונן
4 תרע"ד - השנה תרע"ד (1913/1914)
5 נ"י - נרו יאיר
6 שלו' - שלום
7 מ"ח - מרחשון
8 ש"ק - שבת קודש
9 ע"ד - על דבר
10 כי - כבוד
11 לכי - לכבוד
12 ימו"ש - ימח שמו (וזכרו)
13 אע"פ - אף על פי

הדוי"ש[14] מוקירו ומכבדו,

הק' אברהם יצחק הכהן קוק

נוסח האגרות וההערות: אגרות הראי"ה, כרכים א׳-ד׳

14 הדוי"ש - הדורש שלום